PTC/SB/106 (5-00)
Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE.

Vision and Traceman Office, 0.3. Des Activitation of COMMERCE
Linder the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number

## Declaration and Power of Attorney for Patent Application

# DEC 0 4 2003 4

## 特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

#### 日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言する:

As a below named inventor, I hereby declare that

私の住所、郊使の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された過りである。

My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.

下記の名称の発明について、特許請求範囲に記数され、且つ特許が 求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明 者である(唯一の氏名が記録されている場合)か、或いは最初、最先 且つ共同発明者である(複数の氏名が記録されている場合)と信じて いる。 I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

#### PROCESS FOR PRODUCING A

### CYLINDER BLOCK WITH A SLEEVE

上記発明の明報客はここに添付されているが、 添付されていない場合は、

> の日に出版され、 この出版の米国出版語号またはPCT国際出版語号は、 であり、且つ の日に祖正された出版(該当する場合)

the specification of which is attached hereto. If not attached hereto,

私は、上記の袖正盛によって袖正された、特許職求範囲を含む上記 明和盛を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。 I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

私は、遊邦規則法典第37級規則1.56に定益をれている、特許 性について重要な情報を買示する意務があることを認める。 I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37. Code of Federal Regulations. Section 1.56

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Offices, U.S. Patent and Trademark Offices, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231.

PTO/SB/106 (5-00)
Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number

#### Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記数した外国での特許出版または発明者証の

I hereby claim foreign priority under Title 35. United States Code.

出版、成いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第35編第365条(a)によるPCT国際出版について、岡第119条(a)-(d)項又は第365条(b)項に基づいて仮先版を主張するとともに、仮先版を主張する本出版の出版日よりも前の出版日を有する外国での特許出版または発明者証の出版、成いはPCT国際出版については、いかなる出版も、下記の役内をチェックすることにより示した。		Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filling date before that of the application for which priority is claimed.	
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出頭			Priority Not Claimed 優先権主張なし
2002-266034	JAPAN	11 September 20	002
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(番号)	(因名)	(出版日/月/年)	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(番号)	(国名)	(出版日/月/年)	
私は、ここに、下記のいかな	る米国仮特許出版についても、その米	I hereby claim the benefit under Titl	
国法典第35騎119条 (e)項の	)利益を主張する。	119(e) of any United States provision	
(Application No.)	(Filing Date)	(Application No.)	(Filling Date)
(出頭番号)	(出版日)	(出版器号)	(出庭日)
與第35 鷹第120条に基づく なるPCT国際出版についても を主張する。また、本出版の各 35 鷹第112条第1段に規定 PCT国際出版に関示をれてい 出版日と本国内出版日またはP	なる米国出版についても、その米国法 利益を主張し、又米国を指定するいか その間第365条(C)に基づく利益 特許論求の問題の主題が、米国出版出版 をれた遺伝で、先行する米国出版出版 ない場合においとの同の規則とのの CT国際規則1.56に定議する。 同示最適があることを承認する。	I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filling date of the prior application and the national or PCT International filing date of application.	
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Palanted, Pending, Abandoned)	
(出版報号)	(出版日)	(理況:特許許可、孫基中、放案)	
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Pending, Abandoned)	
(出版番号)	(出版日)	(現況:特許許可、係區中、放菜)	
且つ情報と信ずることに基づく を宜言し、さらに、故意に虚偽 第18顆第1001条に基づき により処罰され、またそのよう たはそれに対して発行されるい	身の知識に係わる駆迹が真実であり、 駆迹が、真実であると信じられること の駆迹などを行った場合は、米国国族 、耐金または拘禁、若しくはその国方 な故事による虚偽の駆迹は、本出版ま かなる特許も、その有効性に同題が 行われたことを、ここに宜甘する。	I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.	

PTO/SB/H6 (5-00)
Approved for use through 10/31:02. ONB 0651-0032
Patent and Trademark Office, U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number

# Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委任状: Uは本出版を改在する手続を行い、且つ米国特許商は庁との全ての京母を遂行するために、記名をれた見明者として、下記の介は士及び/または弁理士を任命する。

POWER OF ATTORNEY. As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith.

## Practitioners at CUSTOMER NO. 02292.

区跃送付先

Send Correspondence to:

BIRCH, STEWART, KOLASCH & BIRCH, LLP or CUSTOMER NO. 02292.

P.O. Box 747 • Falls Church, Virginia 22040-0747

Telephone: (703) 205-8000 · Facsimile: (703) 205-8050

一または第一発明者氏名	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Full name of sole or first inventor	
		Hideo IBUKURO	
間名の妥名	8付	Inventor's signature Date	
明祖の44		Hideo Chupura Sep. 08-2003	
· 所		Residence	
		Saitama, JAPAN	
<b>B</b> 標		Citizenship	
N &C		Japanese	
名位の元先		Post Office Address	
\$K 47 76 76		c/o Kabushiki Kaisha Honda	
		Gijutsu Kenkyusho, 4-1, Chuo	
		1-chome, Wako-shi, Saitama, JAPAN	
第二共岡晃明名がいる塔合、その氏名		Full name of second joint inventor, if any	
<b>M</b>		Tadashi KATO	
第二共同発明名の妥名	日付	Second inventor's signature Date	
M - 30 H 76 77 H - 11 H		Jadashi Kato Sep. 9,2003	
住脈		Residence	
E.D.		Saitama, JAPAN	
可包		Citizenship	
mer.		Japanese	
民任の元先		Post Office Address	
SEO TE		c/o Kabushiki Kaisha Honda	
	<del></del>	Gijutsu Kenkyusho, 4-1, Chuo	
·	•	1-chome, Wako-shi, Saitama, JAPAN	
(		(Supply similar information and signature for third and subseque joint inventors.)	